Installation Instructions

Instrucciones de instalación, Instructions d'installation, Installationsanleitung, إرشادات التركيب ,

Installatie-instructies, Instruções de instalação, Installatie-instructies,

設置手順説明, Οδηγίες εγκατάστασης



Warranty Information

Garantie, Información sobre la garantía, Garantieinformationen, معلومات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الفصان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هدرمات الفصان , Garantie-informatie, هدرمات الفصان , Garantie-informatie, هدرمات الفصان , Garantie-informatie, هدرمات المعاد , Garantie-informatie, هدرمات , Garantie-informatie, هدرمات المعاد , Garantie-informatie, هدرمات , Garantie-informatie, هد

GB	FR	ES	DE	AR
For warranty details please contact your local representative or visit our website: www.anselluk.com	Pour connaître les détails de la garantie, veuillez contacter votre représentant local ou consulter notre site internet www.anselluk.com	Para consultar información sobre la garantía, póngase en contacto con su representante local o visite nuestro sitio web: www.anselluk.com	Für Garantieinformationen wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Vertreter oder besuchen Sie unsere Website www.anselluk.com	المعرفة تقاصيل الضمان، الرجاء الإتصال بالمثل المعلي بمنطقات أو تقضل بزيارة موقعنا الإكثر وفي: www.anselluk.com
It is highly recommended that all Ansell luminaires are installed / maintained by a fully qualified electrician and wired in accordance to the latest IEC standards or national equivalent.	li est fortement recommandé que l'installation et l'entretien de tous les luminaires Ansell solent effectués par un électricien qualifié et que leur raccordement soit conforme aux dermières normes IEC ou leur équivalent	Se recomienda que todas las luminarias de Ansell sean instaladas / mantenidas por un electricista cualificado y cableado según las últimas normas IEC o su equivalente nacional.	Es wird dringend empfohlen, dass alle Ansell-Leuchten von einem Elektrofachmann installiert/gewartet und in Übereinstimmung mit der neusten IEC-Norm oder der entsprechenden nationalen Norm verdrahtet werden.	وصى بندة بان يؤهر بتركيب وصيانة جميع منتجات شاءة Ansell فني كبريانى مو هم بالكامل مع توصيل ابلاتها وأسلاكيا طبقا لاحدث معابير اللبنة الكبروتقنية دولية (IEC) أو ما يعادلها من معابير وطنية.
Mains power must be switched off during any installation or maintenance.	national. L'alimentation secteur doit être coupée pendant toute installation ou opération de maintenance.	La corriente eléctrica debe estar desconectada durante todas las tareas de instalación o mantenimiento.	Die Netzspannung muss bei der Installation oder Wartung abgeschaltet sein.	جب فصل الطقة (الكبرياء) الرئيسية أثناء أي أعمال ركيب أو صولة.
Should the product fail during the warranty period, Ansell will repair or replace the product in question.	En cas de défaillance du produit pendant la période de garantie, Ansell réparera ou remplacera le produit en question.	Si el producto dejase de funcionar durante el periodo de garantía, Ansell reparará o reemplazará el producto en cuestión,	Wenn das Produkt innerhalb der Garantiezeit versagt, repariert oder ersetzt Anseil das fragliche Produkt.	ذا فقل الدنتيج خلال فترة الصمان ضرف تقرم Ansell بإصلاحه أو استيداله.
responsibility for any installation costs associated to the replacement of this product.	Ansell décline toute responsabilité quant aux coûts d'installation associés au remplacement de ce produit.	Ansell no acepta ninguna responsabilidad por cualquier coste de instalación relacionado con el reemplazo del producto.	Wenn das Produkt innerhalb der Garantiezeit versagt, repariert oder ersetzt Anseil das fragliche Produkt.	لا تقبل Ansel تحل أي مسوولية عن أي تكانيف ترتبط استبدال هذا المنتج.
"Please Note - The warranty period shall be null and void in the following circumstances: Failure by the installer, end user or any third party to exercise caution to protect any covered product or part from outside damage, adverse temperature, humidity conditions, fluctuations in the electrical system or physical abuse as well as failure related to poor workmanship in the installation of the products or parts, inability to provide correct product information. Any questions or concerns with the product, please contact your local representative."	"Veuillez noter que la période de garantie est nulle et non avenue dans les cas suivants : Un manquement de la part de l'installateur, de l'utilisateur final ou d'un tiers en matière de protection de tout produit ou toute pièce couvert contre les dommages extérieurs, les températures néfastes, l'humidité, les fluctuations du système électrique ou les chocs physiques ainsi que des défaillances llées à une mauvaise exécution de l'installation des produits ou pièces, Incapacité à fourmir des informations correctes sur le produit. Pour toute question ou inquiétude relative au produit, veuillez contacter votre représentant."	"Tenga en cuenta que el periodo de garantía quedará invalidado en las siguientes circunstancias: Si el instalador, usuario final o cualquier otro tercero no tiene precaución para proteger cualquier producto o repuesto bajo garantía de daños externos, temperaturas perjudiciales, condiciones de humedad, cambios en el sistema eléctrico o maltrato físico, además de cualquier fallo debido a un deficiente trabajo de instalación de los productos o los repuestos. Si no se puede facilitar la información correcta del producto. Si tiene alguna pregunta o duda sobre el producto, póngase en contacto con su representante local."	Produkt. "Bitte beachten Sie – Die Garantie erlischt unter folgenden Bedingungen: Der Installateur, Endnutzer oder ein Dritter lässt nicht die nötige Vorsicht walten, um ein durch die Garantie abgedecktes Produkt bzw. Teil vor äußerlicher Beschädigung, widrigen Temperaturen, Feuchtigkeitsbedingungen, Stromschwankungen oder unsachgemäßem Gebrauch zu schützen sowie bei Defekt durch mangelhafte Ausführung der Installation des Produktes oder seiner Teile, Unfähigkeit, korrekte Produktinformationen zur Verfügung zu stellen. Wenden Sie sich bei Fragen oder Bedenken zum Produkt bitte an Ihren lokalen Vertreter."	الرجاء ملاحظة - تبطل قترة الضمان وتُثنى في الحلات تنابة: الشرائلي في توغى المستخدم النهتي او أي طرف الشرائلي في توغى العرص اللازم لحملية اي بنتج تعرارة المتاهمة او مراكل الفرار الفار مية المرارة المتاهمة او الاعداد امالدي وكلك القتل المرئيط و- المراج الاستخاب المالدي وكلك القتل المرئيط و- المراج الاستخاب المالي عملية تكوي المنتجات او المنتج بالسبة لاي استلة او استضار ات او شراعل تعلق المنتج، بارجى الاتصال بالمعل المعلي بمنطقك."

Ansell Electrical Products Unit 6B, Stonecross Industrial Park, Yew Tree Way, Warrington, WA3 3JD Ansell (Sales & Distribution) Unit 2, M2 Business Park, Duncrue Street, Belfast, BT3 9AQ Ansell (Sales & Distribution) Republic of Ireland Limited Unit G1, Block G, Calmount Park, Calmount Avenue Dublin 12, D12 TH56



Installation Instructions

, ارشادات التركيب , Instrucciones de instalación, Instructions d'installation, Installationsanleitung

Installatie-instructies, Instruções de instalação, Installatie-instructies,

設置手順説明, Οδηγίες εγκατάστασης



Warranty Information

Garantie, Información sobre la garantía, Garantieinformationen, معلومات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هعلومات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هعلومات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هعلومات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هعلومات الضمان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هعلومات الفصان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هعلومات الفصان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هملومات الفصان , Garantie-informatie, Informações sobre a garantia, Garantie-informatie, هملومات الفصان , Garantie-informatie, هملومات الفصان , Garantie-informatie, معلومات الفصان , Garantie-informatie, هملومات الفصان , Garantie-informatie, هملومات , هملومات ,

nI-NL	nl-BE	pt-PT	el-GR	js-JP	
Voor garantie-informatie kunt u contact opnemen met uw lokale vertegenwoordiger, of bezoek op onze website: www.anselluk.com	Voor garantie-informatie kunt u uw lokale vertegenwoordiger contacteren of onze website www.anselluk.com bezoeken	Para obter informações sobre a garantia, contacte o seu representante local ou visite o nosso sítio web em www.anselluk.com	Για πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, επικοινωνήστε με τον τοπικό σας αντιπρόσωπο ή επισκεφτείτε την ιστοσελίδα μας στη διεύθυνση www.anselluk.com	保証の詳細についてはお近くの担当 者にお問い合わせいただくか、弊社 のウェブサイト www.anseiluk.com をご覧ください。	
We raden met klem aan om de installatie en/of het onderhoud van alle lichtarmaturen van Ansell door een gediplomeerd elektricien te laten uitvoeren en ervoor te zorgen dat de bedrading overeenstemt met de meest recente IEC-normen of het	Het wordt ten zeerste aanbevolen dat alle Ansell-verlichting wordt geïnstalleerd en onderhouden door een gekwalificeerde elektricien en bekabeld wordt overeenkomstig de geldende IEC-normen of een nationaal equivalent.	Recomendamos vivamente que todas as lâmpadas da Ansell sejam instaladas/mantidas por um eletricista qualificado e a respetiva ligação elétrica efetuada de acordo com as normas IEC ou equivalente nacional mais recentes.	Συνιστάται ιδιαίτερα όλα τα φωτιστικά Ansell να εγκαθίστανται / συντηρούνται από πλήρως εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο και η καλωδίωση τους να γίνεται σύμφωνα με τα τελευταία πρότυπα LE τα τολευταία πρότυπα.	Anselの照明器具は、設置パンテ ナンスを適切な資格を有する電気 技師が行い、最新のIEC規格また は同等の国家規格に従って配線す ることが強く推奨されます。	
landelijke equivalent. De netvoeding moet tijdens installatie of onderhoud uitgeschakeld zijn.	De netspanning moet tijdens de installatie of het onderhoud worden uitgeschakeld.	A ligação à rede elétrica deve ser desativada durante os trabalhos de instalação ou manutenção.	Η τροφοδοσία από το δίκτυο ηλεκτροδότησης πρέπει να απενεργοποιείται κατά τη διάφκεια οποιασδήποτε εγκατάστασης ή	設置作業時やメンテナンス作業時 には必ず主電源を切ってください。 保証期間内に製品が故障した場合	
Als het product tijdens de garantieperiode defect raakt, zal Ansell het betreffende product repareren of vervangen.	Als het product tijdens de garantieperiode defect raakt, zal Ansell het herstellen of vervangen.	Se o produto apresentar alguma falha durante o período de garantia, a Ansell repara ou substitui o produto afetado.	συντήρησης. Σε περίπτωση που το προϊόν πάθει βλάβη κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, η Ansell θα επισκενώσει ή θα αντικαταστήσει	Real-Molin First-Real の Are C C w B Ansellは、当該製品の交換で発生	
Ansell kan niet aansprakelijk worden gesteld voor installatiekosten die zijn verbonden aan vervanging van dit product.	Ansell aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid voor installatiekosten in verband met de vervanging van dit product.	A Anseil não se responsabiliza por eventuais custos de instalação associados à substituição deste produto.	το εν λόγω προϊόν. Η Ansell δεν φέρει καμία ευθύνη για οποιαδήποτε έξοδα εγκατάστασης που σχετίζονται με την αντικατάσταση αυτού του προϊόντος.	するいかなる設置費用も、負担する 責任を負いません。 注意 保証期間は次の条件におい	
NB – De garantieperiode komt te vervalen en is ongeldig in de volgende omstandigheden: Wanneer de installateur, eindgebruiker of iemand anders nalaat om een bedekt product of onderdeel te beschermen tegen schade van buitenaf, te hoge of te lage temperaturen, vochtige omstandigheden, fluctuaties in het elektrische systeem of fysiek misbruik en tevens in geval van defecten gerelateerd aan slecht var de producten of onderdelen. Wanneer geen juiste productinformatie kan worden verstrekt. Als u vragen of zorgen over het product heeft, dient u contact op te nemen met uw lokale vertegenwoordiger.	Let op - De garantie geldt niet in de volgende omstandigheden: Nalatigheid of onzorgvuldigheid van de installateur, de eindgebruiker of een derde bij het beschernker of een derde bij het product of onderdeel tegen schade van buitenat, ongunstige temperaturen, vochtige omstandigheden, schommelingen in het elektrische systeem of fysiek verkeerd gebruik, alsmede storingen die verband houden met slecht vakmanschap bij de installatie van de producten of onderdelen. Niet in staat zijn om correcte productinformatie te verstrekken. Als u vragen of opmerkingen heeft over het product, oontacteer dan uw lokale vertegenwoordiger	Nota: o período de garantia é considerado nulo e sem efeito nas circunstáncias seguintes: Falta de cuidado por parte do instalador, utilizador final ou terceiros em proteger qualquer produto ou componente abrangido contra danos externos, niveis de temperatura adversos, condições de humidade, flutuações no sistema elétrico ou agressão física, assim como falhas relacionadas com uma execução deficiente na instalação dos produtos ou dos componentes. Incapacidade para fornecer informações corretas sobre os produtos. Em caso de dúvidas ou preocupações respeltantes ao produtos, contacte o seu representante local.	Σημειωτέον - Η περίοδος εγγύησης θα σκυρωθεί στις παρακάτω περιπτώσεις: Εάν ο υπεύθυνος εγκατάστασης, ο τελικός χρήστης ή οποιοσδήποτε τρίτος δεν έχει επιδείξει προσαχή για να προστατεύσει οποιοδήποτε καλυπτόμενο προϊόν ή εξάρτημα από εξωτερικές σζημιές, δυσμενείς συνθήκες θερμοκρασίας, υγρασίας, διακυμάνσεις στο ηλεκτρικό σύστημα ή φυσική κακομεταχείριση καθώς και βλάβη που σχετίζεται με κακής ποιότητας κατασκευή στηγ εγκατάσταση των προϊούτων ή εξάρτημάτων. Αδυναμία παροχής σωστών πληροφοριών για το προϊόν. Για σποιαδήποτε ερώπηση ή απορία σχετικά με το προϊόν, επικοινωνήστε με τον τοπικό σας αντιπρόσωπο.	て無効になります: 設置者、エンドユーザー、または第 三者が、保証対象製品またはその 部品を、外的損傷、有害な温度。選 度条件、電気系統変動、または乱暴 な扱いから保護するための注意を なった場合、および、製品や都品の 設置作業の粗雑さに起因する故障 の場合。正確な製品信頼をご握示 いただけない場合、製品についいて ご不明な点がございましたら、お近 くの担当者にお問い合わせくださ い。	

Ansell Electrical Products Unit 6B, Stonecross Industrial Park, Yew Tree Way, Warrington, WA3 3JD Ansell (Sales & Distribution) Unit 2, M2 Business Park, Duncrue Street, Belfast, BT3 9AQ Ansell (Sales & Distribution) Republic of Ireland Limited Unit G1, Block G, Calmount Park, Calmount Avenue Dublin 12, D12 TH56



() Warrington Tel: +44 (0)1942 433333 () Belfast Tel: +44 (0)2890 773750

🕲 Spain Tel: 00 34 938 005642

Installation Instructions

إرشادات التركيب ، Instrucciones de instalación, Instructions d'installation, Installationsanleitung,

Wall

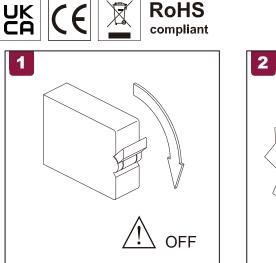
Installatie-instructies, Instruções de instalação, Installatie-instructies,

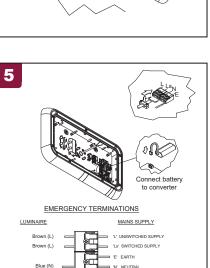
設置手順説明, Οδηγίες εγκατάστασης

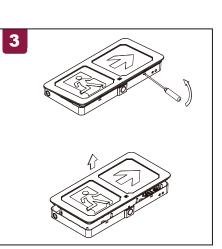
4

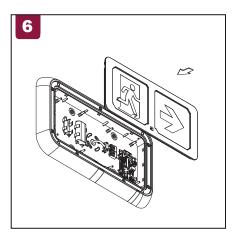


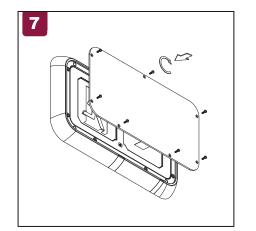


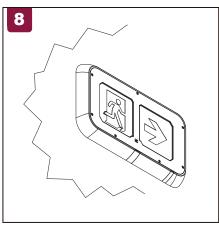


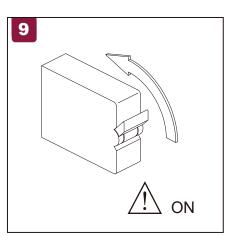












Please note, it is the responsibility of the installer to apply Anti-Pick mastic to secure the luminaire

Ansell Electrical Products Unit 6B, Stonecross Industrial Park, Yew Tree Way,	Ansell (Sales & Distribution) Unit 2, M2 Business Park, Duncrue Street, Belfast.	Unit Ca l n	ell (Sales & Distribution) Republic of Ireland G1, Block G, nount Park, Calmount Avenue lin 12.	d Limited	A www.anselluk.com
Warrington,	BT3 9AQ	D12	TH56		
WA3 3JD Warrington Tel: +44 (0)1942 4333	33 (S) Belfast Tel: +44 (0)2890 773	3750	🕲 International Tel: +44 (0)1942 433343	🔇 Spain T	Tel: 00 34 938 005642

